

# SAINT-OYEN

## Le copiste? Eumpouèizon-ó avouì l'èntso

Modre la plumma eun écrivèn fé pa di bièn... mé tchetchì la poueunte moillaye dedeun l'èntso i mercure te tchoué! Bièn de mouèino copiste, i Mouayèn-Adzo, son mor eumpouèizon-ó pouèi. Selòn eunna retsertse de l'université *danoise*, le mouèino copiste euntéro dedeun le courti de l'abbèi sistersiènse de Øm (Danemarca) sariàn mor pe le grose canteté de mercure méclaye a l'èntso que eumpléyavon pe écriye : l'èntso rodzo. Le dzi que l'an chouù seutte retsertse dion que le copiste l'aviàn la coutumma de tchetchì la poueunte di pénel pe la féye pi pouégnènta: euncó aya eun pou pa touchì sisse lévro dou Mouayèn-Adzo (le premi eumprimó avouì de lettre mobile) perqué pourriàn étre danjereu pe la santé co finque apré tan de siéclo.

Queun l'é-ti lo rappor dou mercure avouì l'èntso? Lèi beuttavon lo sinabro, un minéral compozó de sulfure de mercure, que vie eumpléyà pe sa couleue, eun rodzo fran briillàn.



lo gnalèi



Région Autonome  
Vallée d'Aoste  
Regione Autonoma  
Valle d'Aosta

Assessorat de l'Éducation  
et de la Culture  
Assessorato Istruzione  
e Cultura

### Préi de :

Focus—Juillet 2008

Texte inédit

Collaborateur de Saint Oyen pour la traduction: **Caroline Proment**

La transcription a été soignée par le Guichet Linguistique